



Versammlung der Politischen Gemeinde

Projekt neue Turnhalle wird weiterverfolgt
und das Hallenbad saniert

An der Gemeindeversammlung vom 20. November standen zwei Themen im Fokus. Während beim Budget für 2026 über drei Änderungs- resp. Streichungsanträge abgestimmt werden musste, war die Sanierung des Hallenbades weitgehend unbestritten.

Kurt Schmid

Zu einer für einmal «ganz normalen Gemeindeversammlung begrüsst Gemeindepräsident Jürg Grau die 65 Stimmberechtigten. Normal verlief die Budgetversammlung tatsächlich, das heisst aber keineswegs, dass es nichts zu reden gab.

Streichungsanträge blieben chancenlos

Finanzreferent Matthias Huber will sparen. Für 2026 hat er mit geplanten 27.2 Millionen Franken etwas mehr als eine Million gegenüber dem Budget des laufenden Jahres an Ausgaben eingespart und rechnet mit einem Ertragsüberschuss von rund 390 000 Franken. Dem Vorschlag wurde sehr deutlich zugestimmt. Vorher mussten aber noch drei Streichungsanträge von Walter Schwaninger (SVP Feuerthalen) behandelt werden. Die 310 000 Franken für die Planung einer neuen Turnhalle sollten aus dem Investitionsbudget ebenso gestrichen werden, wie 63 500 Franken für eine PV Anlage auf den Abfallhallen der KBA Hard. Zudem solle der Steuerfuss von aktuell 114 Prozent auf neu 110 Prozent gesenkt werden.

Bevor für ein Turnhallenprojekt Geld ausgegeben werde, müsse zuerst eine Bedarfsanalyse erstellt werden, begründete er den ersten seiner Anträge. Es sei auch nicht die Aufgabe der Gemeinde Feuerthalen in Beringen eine Fotovoltaikanlage zu finanzieren, meinte er zum zweiten. Mit dem reduzierten Steu-



Das 50-jährige Hallenbad in der Schulanlage Stumpenboden wurde in den vergangenen Jahren ausgezeichnet in Schuss gehalten. Eine weitere Teilsanierung ist aber unumgänglich, damit es die heutigen Vorgaben erfüllt. Foto:ks

erfuss könnten der Mittelstand und das Gewerbe entlastet werden, so Schwaninger zu Antrag Nummer drei.

«In den letzten 15 Jahren ist wohl noch kein Projekt so gut und unter Einbezug aller Beteiligten abgeklärt und geplant worden wie dieses»

Markus Späth, Gemeinderat und Schulpräsident zur geplanten Turnhalle

Die Antworten vom Gemeinderat kamen prompt und un-

missverständlich. Es sei in den letzten 15 Jahren wohl noch nie ein Projekt so gründlich und unter Einbezug aller Beteiligten abgeklärt worden, wie dasjenige der neuen Turnhalle, entgegnet Markus Späth und Präsident Jürg Grau. Sie legten dar, wie bei Schulen, Vereinen und auch Jugendlichen, Meinungen, Vorschläge und Stellungnahmen abgeholt wurden. Zudem hätten die Stimmberechtigten das letzte Wort dazu.

Dass der Betrag an die PV-Anlage in Beringen gar nicht gestrichen werden könne, erklärte Finanzreferent Huber dem Antragsteller. Als Mitglied des Zweckverbandes habe unsere

Gemeinde die Kosten der Anlage anteilmässig mitzutragen, wie

→ Fortsetzung auf Seite 2

Aus dem Inhalt

Gemeindeversammlung	1-3
Gemeindeverwaltung	4-5
Pulsierende Baustelle	6
Seniorenachmittag	7-8
Adventsfenster	9
Politische Gemeinde	10-13
Kirchenzettel	13
Veranstaltungen	14

→ Fortsetzung von Seite 1

Projekt neue Turnhalle wird weiterverfolgt und das Hallenbad saniert

alle anderen Verbandsgemeinden auch.

Zur beantragten Steuerfussenkung um vier Prozent rechnete Matthias Huber vor, dass dies nicht nur rund 560 000 Franken an Steuerausfällen zur Folge hätte, sondern dass ein tieferer Steuerfuss auch geringere Beiträge aus dem kantonalen Finanzausgleich mit sich bringen würden, sein Fazit: «Beides kann sich die Gemeinde keinesfalls leisten».

Die anwesenden Stimmbürgerinnen und Stimmbürger folgten dem Gemeinderat und schickte alle drei Anträge mit grossem Mehr bachab.

327 000 Franken wurden als Anteil der Gemeinde an der Sanierung der eingestürzten Decke im Zentrum Spilbrett budgetiert. Eine halbe Million wird die Sanierung der Altlasten beim Spielplatz im Stumpenboden kosten, hier ist mit rund

200 000 Franken an Subventionen zu rechnen.

Das Hallenbad wurde vorbildlich unterhalten – eine Teilsanierung muss trotzdem sein

Dem gut 50 Jahre alten Hallenbad in der Schulanlage Stumpenboden attestieren Fachleute, dass es bisher vorbildlich gewartet und unterhalten wurde. Trotzdem ist nun, nach 2002, 2012 und 2017 eine weitere Teilsanierung unumgänglich. Das Dach, die Badewassertechnik, Heizung, Lüftung und die Sanitärtechnik müssen saniert, resp. erneuert werden. Hochbaureferent Tonino D'Ascanio erklärte die geplanten Arbeiten und begründete sie. Er hatte dabei keine Mühe, die Anwesenden zu überzeugen, denn das beliebte Bad mit seinem tiefenverstellbaren Lehrschwimmbecken wird gut genutzt. Durch Fremdnutzungen von Schulen und Vereinen der Region generiert es Einnahmen von rund 65 000 Franken pro Jahr. Der Kredit von 546 000 Franken zur Teilsanierung des Bades wurde ohne Gegenstimme gutgeheissen.

Velohasser sind im Kohlfirst wieder aktiv

Das leidige Thema mit den im Boden verankerten spitzen Nägeln, die mutmasslich Bikern gelten, welche im Kohlfirst unterwegs sind, ist leider noch nicht erledigt. Diese sind eine grosse Gefahr für Biker und Fussgänger, aber auch für Tiere. Im laufenden Jahr wurden bereits wieder neue «Nagelfallen» entdeckt. Der Gemeinderat bittet Waldgänger, welche solche Nägel entdecken, die Stelle zu markieren, wenn möglich zu fotografieren und die Polizei zu informieren. Sie sollen nicht selber entfernt werden, damit Spuren gesichert werden können.

Das Jubiläumsfest «1150 Jahre Langwiesen» wirft seine Schatten voraus: am 21. und 22. August 2026 wird gefeiert. In diesem Rahmen wird mit dem «GP vom Fenisberg» am Samstag des Festwochenendes das legendäre Seifenkistenrennen wieder ins Leben gerufen. Infos und Anmeldung: www.jula1150.ch.

Am Mittwoch, 18. Februar 2026 findet eine Infoveranstaltung zur Arealplanung Spilbrett statt.

Die Einladung folgt im Feuerthaler Anzeiger.

Zum Schluss der Versammlung blickte Gemeindepräsident Jürg Grau voraus auf die Gesamterneuerungswahlen vom 8. März 2026. Er freut sich sehr über die grosse Auswahl an Kandidatinnen und Kandidaten und hofft für seine vier Gemeinderatskollegen, welche sich wieder zur Verfügung stellen, auf eine gute Wiederwahl. Sie hätten sich alle im Amt bestens bewährt. Mit ihrer Erfahrung und ihrem Wissen könnten sie zusammen mit neuen Kolleginnen und Kollegen die Geschicke der Gemeinde zu deren Wohl lenken. «Sie haben eine tolle Auswahl an fähigen Kandidatinnen und Kandidaten und Sie haben die Wahl. Entscheiden Sie am 8. März 2026 mit!»

Alle Geschäfte sind in der Einladung zur Gemeindeversammlung im FA Nr. 20 vom 17. Oktober 2025 detailliert aufgeführt. Siehe Archiv auf unserer Webseite: www.feuerthaleranzeiger.ch/Feuerthaler_Anzeiger_20_2025.pdf

Leserbrief

Zur Gemeindeversammlung vom 20. November 2025

Vielen Dank, auch im Namen vom Vorstand der SVP-Ortspartei an alle Stimmberechtigten, die gekommen sind und den gestellten Anträgen zugestimmt haben. Leider wurden sie abgelehnt. Schade. Das Planen und Geldausgeben geht also ungebremst weiter. Die meisten hätten mit dem eingesparten Steuergeld vermutlich etwas Besseres machen können. Der Beitrag vom Schulpräsidenten «man habe in seinen vergangenen 15 Jahren als Gemeinderat noch nie ein Projekt so sorgfältig geplant, wie dieses» sagt auch nicht, ob das was geplant wurde, gut ist. Man kann das so oder so sehen. Je nach Blickwinkel positiv oder negativ. Nicht nur nach meiner Meinung ist der Standort der geplanten Halle der Falsche. Auch, dass

das Stimmvolk noch zwei Mal mitbestimmen könne, tröstet nicht. Das Geld für die Planung ist dann möglicherweise nutzlos ausgegeben. Vielen Dank an den Financer für die Info, dass der Verband KBA Hard nach miesen Jahren Fortschritte gemacht habe. Einmal eine positive Nachricht. Vielen Dank auch an Jürg Grau für die Info, dass der Verband ein beträchtliches Vermögen erarbeitet habe. Heisst das im Klartext, dass in den letzten Jahren zu viele Gebühren verlangt wurden? Nach Gesetz müssen kostendeckende Gebühren verlangt werden. Interpretiere ich das richtig, dass diese Gebühren also demnächst gesenkt werden?

Walter Schwaninger,
Feuerthalen

FEUERTHALER ANZEIGER

AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR FEUERTHALEN UND LANGWIESEN

Der **Feuerthaler Anzeiger** ist das offizielle Publikationsorgan für Feuerthalen und Langwiesen. Er berichtet zudem über das politische und gesellschaftliche Geschehen in der Gemeinde Feuerthalen.

Zur Verstärkung unseres kleinen Redaktionsteams suchen wir

eine Redaktionskollegin / einen Redaktionskollegen

Wenn Sie ein paar Stunden Zeit haben, sich für die Belange der Gemeinde Feuerthalen und ihrer Einwohner interessieren, gerne Anlässe besuchen, um anschliessend darüber zu berichten, wenn Sie gerne und stilicher schreiben und dazu noch mit PC und Kamera umgehen können, dann sollten wir uns kennenlernen!

Wir erzählen Ihnen gerne, wie Sie Ihr Schreibtalent gegen eine angemessene Entschädigung für den Feuerthaler Anzeiger einsetzen können. Zögern Sie also nicht und melden Sie sich bei uns – wir freuen uns auf Sie!

So erreichen Sie uns:

E-Mail: redaktion@feuerthaleranzeiger.ch

Telefon: 079 355 66 83 / Kurt Schmid, Redaktionsleiter

Webseite: www.feuerthaleranzeiger.ch

Versammlung der Reformierten Kirchgemeinde

Die finanzielle Stabilität muss sichergestellt werden

Nicht nur das Budget für 2026 wurde den 28 Stimmberechtigten Mitgliedern der Reformierten Kirchgemeinde vorgestellt – auch Thomas Balzk, der neue Pfarrer, machte seine Aufwartung und blickte auf seine ersten 100 Tage in der Gemeinde zurück.

Kurt Schmid

Bei der Erstellung des Budgets 2026 habe man das Ziel vor Augen gehabt, die kirchlichen Angebote in gewohntem Umgang aufrecht zu erhalten und gleichzeitig langfristig die finanzielle Stabilität der Kirchgemeinde sicherzustellen, sagte der Finanzverantwortliche, Rolf Vetter. Die Herausforderung dabei: Einerseits drückte der negative Rechnungsabschluss 2024 auf die Stimmung und andererseits wird der Deckeneinsturz im Zentrum Spilbrett noch nicht genau bekannte Investitionskosten nach sich ziehen. Vor diesem Hintergrund würden verschiedene Massnahmen geprüft, die langfristig zu einer finanziellen Stabilität führen sollten, so Vetter. Ein Antrag auf kantonalen Finanzausgleich wäre eine Möglichkeit, würde

aber die Reduktion der gemeindeeigenen Pfarrstelle zur Folge haben, die Erhöhung des Steuerfusses wäre eine einfach umzusetzende, aber unattraktive Massnahme. Schliesslich gäbe es noch die Möglichkeit, das Grundstück beim Zentrum Kohlfirst zu entwickeln, allenfalls zusammen mit dem Zentrum Kohlfirst (z.B. Servicewohnungen). All diese Massnahmen seien jedoch erst in Prüfung, betonte Vetter. Das vorgelegte Budget, welches einen Aufwandüberschuss von 43 860 Franken vorsieht, wurde schlussendlich ohne Diskussion einstimmig gutgeheissen.

«Ich bin gekommen um zu bleiben!»

Nach der nicht unwichtigen, aber trockenen Zahlen-Materie freute sich Kirchenpräsidentin Margrit Späth ganz besonders,



Er ist gekommen um zu bleiben: Pfarrer Thomas Balzk. Foto:ks

dass der neue Gemeinde-Pfarrer, der sich an der letzten Kirchgemeindeversammlung noch per Videobotschaft vorgestellt hatte, nun persönlich anwesend war. Dies war übrigens auch der Grund, dass während der Versammlung ausnahmsweise Hochdeutsch gesprochen wurde. Nach seinen ersten 100 Tagen im Amt fühlt sich Thomas Balzk zwar schon ausgesprochen wohl in Feuerthalen, aber bis er alle Feinheiten des «Schwizerdütsch» versteht, braucht der Mann aus dem Ruhrpott noch ein paar Tage.

In seiner kurzen und kurzweiligen Ansprache, nutzte der neue Pfarrer die Gelegenheit, sich auch denjenigen Gemeindegliedern vorzustellen, die ihm bis anhin noch nicht persönlich begegnet sind. Er blicke auf seine ersten 100 Tage im Amt mit grosser Freude zurück, so Balzk. Zusammen mit seiner Frau Carolin sei er in der Gemeinde unglaublich nett empfangen worden. Es gebe sehr

vieles, was ihm hier in Feuerthalen gefalle, meinte er, eigentlich alles. Aber etwas sei ihm ganz besonders aufgefallen: «Ihr seid alle so freundlich – viel freundlicher, als ihr selber wisst». Thomas Balzk hat viele neue Ideen, die er vorzu umsetzen will und bittet dazu noch um etwas Geduld. Für ein ganz grosses Ziel braucht er aber die Gemeindeglieder besonders: «Lasst uns eine grosse Gemeinde werden!» Es war unschwer, den Wunsch, seine grosse Gemeinde auch in der Kirche zu sehen, aus den Worten von Thomas Balzk herauszuhören. Er gab aber auch ein Versprechen ab: «Ich bin gekommen um zu bleiben!»

Die Geschäfte sind in der Einladung zur Gemeindeversammlung im FA Nr. 20 vom 17. Oktober 2025 detailliert aufgeführt. Siehe Archiv auf unserer Webseite: www.feuerthaleranzeiger.ch/Feuerthaler-Anzeiger_20_2025.pdf

Herzlichen Glückwunsch!



Der Feuerthaler Anzeiger gratuliert:

Frau Margareta (Margrit) Chiappolini-Schweizer wohnt an der Kirchstrasse 19 in Feuerthalen. Frau Chiappolini wurde am 4.12.1940 geboren. Am **4. Dezember 2025** darf die Jubilarin demnach ihren **85. Geburtstag** feiern. Liebe Frau Chiappolini, die Redaktion des Feuerthaler Anzeigers gratuliert Ihnen ganz herzlich zum Geburtstag und wünscht Ihnen viel Freude und gute Gesundheit für die nächsten Jahre.

Die Redaktion des Feuerthaler Anzeigers gratuliert allen Jubilarinnen und Jubilaren, natürlich auch denjenigen, welche keine Veröffentlichung möchten und wünscht ihnen für die Zukunft Glück, Gesundheit und Zufriedenheit!

Unsere Gemeindeverwaltung

Die aktuell 19 Mitarbeitenden der Gemeindeverwaltung Feuerthalen halten unsere Gemeinde am Laufen. Damit Sie als Einwohnerin oder Einwohner von Feuerthalen und Langwiesen auch diejenigen von ihnen kennen, mit denen Sie selten persönlich zu tun haben, stellen wir Ihnen hier die Leute im Gemeindehaus Fürstengut und vom Werkhof vor.

Gemeindekanzlei



Markus Strobl
Gemeindeschreiber

Bauverwaltung



Marcel Bertschinger
Bauverwalter



Lukas Wernli
Tiefbausekretär

Finanzverwaltung



Philippe Schnydrig
Finanzverwalter



Silvia Bärlocher
Fachperson Finanzen



**Beatrice Müller
Dalle Feste**
Fachperson Finanzen



Beat Keller
Fachperson Finanzen

Steueramt



Manuela Pfunder
Leiterin Steueramt



Melanie Schalch
Fachperson Steuern

Einwohnerkontrolle




Marianne Schwab
Leiterin Einwohnerkontrolle


Werkdienst



Fabian Tschalèr
Leiter Betriebsunterhalt
Werkdienst




Luca Diener
Fachperson Betriebsunterhalt
Werkdienst




Thomas Kofel
Fachperson Betriebsunterhalt
Werkdienst


Sozialdienst



Kathrin Hauser
Leiterin Sozialdienst




Karin Neukom
Fachperson Soziales




Marcus Vieli
Friedhofverwalter

Friedhofverwaltung Bestattungsamt


Lernende



Emily Grant
Lernende verschiedene
Abteilungen



Ladina Item
Lernende verschiedene
Abteilungen



Adina Russenberger
Lernende verschiedene
Abteilungen

Neubau des LAWISA Wohn- und Geschäftshauses mit Energiezentrale in Langwiesen

Ein stolzer Neubau hat seine geplante Gestalt angenommen

Das Bauprojekt nennt sich «Im Dorf Langwiesen» und besteht aus einem respektablen Wohn- und Geschäftshaus und einer Energiezentrale. Im Spätsommer 2023 erteilte der Gemeinderat Feuerthalen die Baubewilligung. Seit Mitte 2024 wird das geplante Projekt realisiert und es wird weiterhin fleissig daran gebaut. Gespannt und mit Freude warten wir Langwieser darauf, bald ein attraktives Einkaufszentrum nutzen zu können.

Werner Wocher (Langwieser und Mann vom Bau)

Der nachfolgende Bericht beruht auf persönlichen Eindrücken und Angaben von Dr. Roman H. Bolliger, LAWISA Immobilien.

Ein Eindruck von der stets fortschreitenden Bautätigkeit

Stets aktiv steht der mächtige Baukran vor dem noch mit einem Gerüst versehenen Rohbau, der bereits seine geplante Form angenommen hat. Baustellengeräusche wie Hämmern, Brummen bei Betonverdichtungen und das Klicken der Kranfunktionen sind

der Herzschlag der Baustelle und lassen die pulsierenden Bautätigkeiten erahnen. Rege Betriebsamkeit herrscht auch auf dem Parkplatz davor, denn Einkäufer bei Otto's und der Baustellenverkehr müssen reibungslos aneinander vorbeikommen. Gönnte man früher dem Rohbau noch eine Trockenpause, so werden jetzt schon die Fenster eingebaut und damit die Aussenhaut geschlossen. Neue Baustoffe und Techniken machen dies möglich. Jetzt kann man sagen: «Der Bau ist aufgerichtet», aber es gibt noch viel zu tun bis alles fertig ist.

Das erste Ziel ist die Eröffnung der Einkaufsläden. Geplant ist die



Die pulsierende Baustelle. Foto: W. Wocher



Die Frontseite zur Hauptstrasse hin mit den Geschäften Migros, Denner und den vorgelagerten Parkplätzen. Der von der Strasse zurückgesetzte Neubau öffnet dadurch grosszügig den Raum zu den umliegenden Gebäuden.



Die dem Verkehr abgewandten Wohnseite gegen Süden. Der im Halbstundentakt, auf leisen Sohlen vorbeifahrende Turbo auf dem Gleis gegenüber erinnert immer daran, dass ganz nah nebenan die Haltestelle Langwiesen ist – das kleine Tor zur grossen Welt für umweltbewusste Bewohner. Visualisierungen: zvg Lawisa

Eröffnung auf März des nächsten Jahres, aber Vorsicht, das genaue Datum kann erst Anfang 2026 kommuniziert werden.

Das zweite Ziel ist die Bezugsbereitschaft der Wohnungen: Insgesamt sind es 16 Wohnungseinheiten mit 2,5- bis 5,5-Zimmern. Sie sind verteilt auf ein Hochparterre- respektive Gartengeschoss, sowie ein Etagen- und Attikawohngeschoss. Ausgerichtet sind sie verkehrsabgewandt, der Sonne entgegen und mit Blick auf den beruhigenden Kohlfirswald. Im Untergeschoss befindet sich die Tiefgarage, Kellerabteile und sonstige Nebenräume. Die Wohnungen können ab April 2026 etappenweise bezogen werden. Weitere Informationen liefert die Webseite: wohnen-in-langwiesen.ch

Wie steht's mit dem Energieverbund?

Optisch erlebte man die Bautätigkeit mit dem stufenweisen Hochziehen des Neubaus. Mehr oder weniger im Verborgenen aber schreiten die Installationsarbeiten an der Energiezentrale und des Wärmeverbundes stets voran. Das zu lobende, umweltfreundliche Ziel, einen grossen Teil der Langwieser Liegen-

schaften mit fossilsfrei produzierter Wärme zu versorgen, wird stufenweise realisiert. Bereits im Sommer wurden die Leitungen über die Hauptstrasse verlegt, dies hat man noch gut in Erinnerung, denn der Verkehr musste mit Ampeln geregelt werden. Über der Strasse wird auch das Grundwasser entnommen, das als Wärmequelle für den Energieverbund erforderlich ist. Ab Frühling 2026 werden die Fernwärmeleitungen zu den externen Wärmebezüglern verlegt. Die Bauherrschaft rechnet damit, dass die ersten Wärmeeinheiten im 3. Quartal 2026 geliefert werden können. Bis heute haben bereits rund 20 Liegenschaftsbesitzer einen Wärmeliefervertrag mit dem Energieverbund Langwiesen abgeschlossen. Liegenschaftsbesitzer die sich noch nicht entschieden haben, sollten dies bald nachholen. Damit ist sichergestellt, dass sie noch in der ersten Phase mit Wärme versorgt werden können.

Also nun «Glück auf» für die weiteren Bauphasen, dass sich der gewünschte Erfolg für die Bauherrschaft einstellt und wir Langwieser davon unseren Nutzen haben.

Seniorenachmittag vom 19. November

Musikalischer Ausflug in die 1960er Jahre

Am vorletzten Mittwoch luden die Frauen der Pro Senectute Ortsvertretung Feuerthalen-Langwiesen zum traditionellen und bei den Senioren bisher überaus beliebten Seniorenachmittag in der Mehrzweckhalle Stumpenboden ein.

Kurt Schmid

Ein paar Gäste mehr wäre dem engagierten Team durchaus zu gönnen gewesen. Nur etwas mehr als vierzig Personen nahmen an den wie immer mit viel Liebe gedeckten Tischen Platz. Maya Himmelberger konnte ihre Enttäuschung über das dieses Mal bescheidene Interesse bei ihrer kurzen Ansprache nicht ganz verbergen: «Euch allen danke ich herzlich, dass ihr gekommen seid. Wir haben uns wieder viel Mühe gegeben, leider haben wir sehr wenig Anmeldungen erhalten. Ich finde das schade, denn gerade dieser Anlass bietet doch die Gelegenheit, dass die älteren Leute aus allen Teilen unserer Gemeinde wieder einmal zusammensitzen und einen gemütlichen Nachmittag zusammen verbringen». Man werde sich in der Pro Senectute Ortsvertretung überlegen müssen, ob es in Zukunft noch Sinn macht, mit dem Seniorenachmittag in dieser Form weiter zu machen. Sie gab ihrer Hoffnung Ausdruck, dass der Anlass vom 18. März nächsten Jahres wieder auf grösseres Interesse stösst. Die Chancen dazu stehen gut, denn es wird einmal mehr das überaus beliebte Senioren-Ensemble des Theaters Hallau zu Gast sein.

Pfarrer Thomas Balzk, der seit letztem Sommer in der Refor-



Sie zogen ihren Auftritt trotz Tonproblemen bis zum Schluss durch und freuten sich über den warmen Applaus: «Kernbeissers quicklebendige Nostalgie-Kapelle» alias Inga und Wolf Buchinger.

mierten Kirchgemeinde Feuerthalen tätig ist, liess es sich nicht nehmen, die Anwesenden persönlich zu begrüßen und bei dieser Gelegenheit wieder ein paar neue Gesichter kennen zu lernen. In seiner kurzen und launigen Begrüssung ging er darauf ein, wie wenig es doch manchmal braucht, schöne und glückliche Momente zu erleben. Ganz

viele solch glücklicher Momente wünschte er den Seniorinnen und Senioren im Saal und hoffte, dass diese in den folgenden zwei Stunden viel lachen können, über eine lustige Begebenheit, oder über sich selbst, aber vor allem zusammen.

Eine Ode an Caterina Valente – mit Hindernissen

«Kernbeisser's, die quicklebendige Nostalgie-Kapelle» nennen sich Inga und Wolf Buchinger. Das Duo aus dem thurgauischen Amriswil ist seit rund vierzig Jahren mit seinen nostalgischen Liedern und Chansons unterwegs. An diesem Nachmittag ging die musikalische Reise zurück in die 1960er Jahre und war ausschliesslich dem Leben und Schaffen des Idols aus der Jugend so vieler heutiger Grosseltern, Caterina Valente, gewidmet.

Bevor sie aber loslegen konnten, hatten die beiden quickle-

bendigen Musikanten doch ein paar Hürden zu nehmen: Bei der Ankunft blieb Wolf Buchinger nämlich mit einem Rad seines Autos im Baugraben vor dem Stumpenboden-Schulhaus hängen und konnte nur mit gütiger Hilfe der anwesenden Bauarbeiter befreit werden und seinen Parkvorgang beenden. Als ob das nicht genug der Unbill wäre, streikte anfänglich die Musikanlage und erholte sich während dem ganzen Auftritt nicht mehr vollständig.

Aber die beiden Kernbeisser's liessen sich davon nicht beirren und zogen ihren gut einstündigen Auftritt durch. «Itsy Bitsy Teenie Weenie Honolulu-Strand-Bikini», «Marina, Marina», «Traumboot der Liebe» oder «Ich bin ein Mädchen aus Piräus», diese und viele andere Hits der begnadeten Sängerin und Entertainerin, welche vor etwas mehr als einem Jahr verstorben ist, liessen bei vielen im Publikum Erinnerungen an die eigene Jugend wach werden. Schade nur, dass Kernbeisser's Musikanlage tatsächlich nicht ihren besten Tag hatte.

Für Käthi Grau sind 20 Jahre genug

Die letzten zwei Jahrzehnte hat sich Käthi Grau in der Ortsvertretung der Pro Senectute in verschiedenen Funktionen immer wieder sehr engagiert – ob sie nun die lange Jahre äusserst gefragten Senioren-Ferien begleitete, oder ob sie den Seniorenachmittag mitorganisierte. Überall wo helfende Hände von Freiwilligen gebraucht wurden, war Käthi Grau mit grossem Einsatz dabei – so gehört sie auch schon seit Jahren zum Helferteam des Mittagstisches. Solche Leute braucht eine gut funktionierende Gemeinschaft. Jetzt hat sie aber beschlossen, auf Ende Jahr ihr Engagement in der Pro Senectute zu beenden. So hat sie künftig wohl auch et-



Ob eine spezielle Teesorte, einen Kafi oder ein Glas Wein – die Frauen vom Team der Ortsvertretung bringen es.

→ **Fortsetzung auf Seite 8**

→ Fortsetzung von Seite 7

Musikalischer Ausflug in die 1960er Jahre

was mehr Zeit, zusammen mit ihrem Mann Jürg das Wohnmo-

bil zu packen um schöne Gegenden in ganz Europa zu erkunden. Aber Hand aufs Herz, wenn Bedarf an helfenden Händen ist, wird Käthi Grau auch in Zukunft nicht nein sagen. Eine offizielle Verabschiedung an ihrem letzten Einsatz beim Seniorennach-

mittag wollte sie dem Vernehmen nach nicht, aber viele Seniorinnen und Senioren in der Gemeinde werden dankbar daran zurückdenken, wie viele schöne Momente sie dank Leuten wie Käthi Grau schon erleben durften.

Gerade auch dieser Rücktritt bewog Maya Himmelberger, nochmals darauf hinzuweisen, wie wichtig freiwilliges Engagement auch in der Altersarbeit ist. Zwar hat die Ortsvertretung noch einige Helferinnen, die sich auch weiterhin gerne engagieren, aber alle werden älter und würden in absehbarer Zeit vielleicht auch gerne kürzertreten. Gefragt sind also weiterhin Personen, die gerne freiwillig mit anpacken. Es braucht übrigens nicht nur Frauen! Maya Himmelberger und ihre Kolleginnen der Pro Senectute Orts-



Käthi Grau war nach 20 Jahren zum letzten Mal am Seniorennachmittag im Einsatz. Fotos: ks



Auch die fleissigsten Helferinnen brauchen mal eine Kaffee-Pause.

vertretung Feuerthalen-Langwiesen freuen sich über jede helfende Hand!

Liebe Prinzessinnen, Bären, Polizisten, Piratinnen ...

Bald ist wieder Hilarizeit. Weisst du schon, wie du dich verkleiden möchtest? Hast du eine Idee? Einen Wunsch?

Unsere Hilarikleiderbörse hat eine riesige Auswahl an Hilarikleidern für Gross und Klein. Momentan sind es 430 Kostüme für Kinder (Grösse 62 bis 176)

Und sogar 470 Kostüme für Erwachsene (Grösse S bis XXL). Also lässt sich auch für dein Mami und deinen Papi etwas finden.

Dieses Jahr konnten wir von Anna Schneider einige Kostüme übernehmen. Herzlichen Dank Anna, die Kleider sind wunderschön. Es war spannend in deinem Riesenfundus zu stöbern.

Kosten:

Ausleihgebühr Fr. 20.- und Depot Fr. 20.- Für Familien ab 3 Kostümen Fr. 50.- und Depot je Fr. 20.- Alle Mitglieder des Frauenvereins erhalten 50 % Rabatt.

Unsere Kostümliste findest du auf unserer Homepage. www.hilaribörse.ch

Wir freuen uns, wenn ganz viele Hilarivögel sich bei uns einkleiden.

**Frauenverein
Feuerthalen/Langwiesen.**

Wir haben unsere Börse wieder wie folgt offen:

Mittwoch, 7. Januar 2026,
14.00 bis 16.00 Uhr
Samstag, 10. Januar 2026,
11.00 bis 15.00 Uhr

Ihr findet uns an der Schützenstrasse 4, im obersten Stock des Feuerwehrdepots.

**Frauenverein
Feuerthalen Langwiesen**

Hilarikleiderbörse
Feuerwehrdepot, oberster Stock
Schützenstrasse 4
8245 Feuerthalen

Mittwoch, 7. Januar 2026
14.00 Uhr bis 16.00 Uhr
Samstag, 10. Januar 2026
11.00 Uhr bis 15.00 Uhr
www.hilaribörse.ch
Ausleihgebühr Fr. 20.- und Depot Fr. 20.-

www.meinekosmetikerin.ch

Dalle Feste GmbH
Sanitär

Ihr Partner für sanitäre Anlagen und Service-Arbeiten!

Fabio Dalle Feste
Zürcherstrasse 116
8245 Feuerthalen
Mobile 078 710 17 84
E-mail dallefeste@bluewin.ch

Etwas nachschlagen in einem Feuerthaler Anzeiger des vergangenen Jahres oder nachlesen, wie man selbst einen Textbeitrag verfassen kann?

Kein Problem – online unter

www.feuerthaleranzeiger.ch

Adventsfenster 2025

Eine stimmungsvolle Tradition
in unserem Dorf



Auch in diesem Jahr erhellen 24 liebevoll gestaltete Adventsfenster unser Dorf und laden zu einem abendlichen Spaziergang ein. Die Adventsfenster sind seit vielen Jahren eine geschätzte Tradition und bringen Licht, Begegnung und Adventsstimmung in unsere Gemeinde.

Vom 1. bis 24. Dezember wird jeden Abend an einer anderen Adresse ein festlich dekoriertes Fenster beleuchtet. Bei den als «offen» markierten Fenstern sind alle ab 18 Uhr zu einem kleinen Umtrunk willkommen – eine schöne Gelegenheit für Begegnungen und Gespräche. Wenn möglich, bitten wir darum, eine eigene Tasse mitzubringen.

Die Adventsfenster bleiben bis nach Weihnachten täglich abends beleuchtet und bereichern die Adventszeit für Gross und Klein.

Wir danken allen Gestalterinnen und Gestaltern herzlich für ihren Einsatz und ihre Gastfreundschaft. Wir freuen uns darauf, viele von Ihnen an den Adventsfenstern anzutreffen und wünschen eine besinnliche Adventszeit.

Frauenverein
Feuerthalen/Langwiesen

Adventsfensterliste 2025

Tag	Datum	Organisator	Adresse	mit Apéro
Montag	01. Dez.	Kita	Erlenstrasse 4, Feuerthalen	offen
Dienstag	02. Dez.	Familie Gurtner	Rüti 11, Langwiesen	offen
Mittwoch	03. Dez.	Familie Farner	Konstanzerstrasse 9, Feuerthalen	offen
Donnerstag	04. Dez.	Musikverein Feuerthalen	Güterstrasse 8, Feuerthalen, Fenster Richtung Bahnhofstrasse	offen
Freitag	05. Dez.	Bibliothek Feuerthalen	Schulhaus Stumpenboden, Feuerthalen	offen
Samstag	06. Dez.	Familie Staub	Mini Buurehof beim Altersheim Feuerthalen	offen
Sonntag	07. Dez.	Familie Kaufmann	Oehningerstieg 6, Langwiesen	offen
Montag	08. Dez.	Familie Bertschinger	Nelkenstrasse 5, Feuerthalen	offen
Dienstag	09. Dez.	Schulinsel Schulhaus Stumphenboden	Schulhaus Stumpenboden Feuerthalen	offen
Mittwoch	10. Dez.	Familie Zulauf	Nägelihaus, Uhwieserstrasse 16, Feuerthalen	offen
Donnerstag	11. Dez.	Familie Wetter	Hauptstrasse 6, Langwiesen	offen
Freitag	12. Dez.	Katholische Kirche	Forbüelstrasse 11, Feuerthalen	offen
Samstag	13. Dez.	Familie Felix	Löwengäsli 3, Langwiesen	offen
Sonntag	14. Dez.	Praxis Bernstein, Caro Schwander	Hauptstrasse 24, Langwiesen	offen
Montag	15. Dez.	Glow-Getter GmbH	Schützenstrasse 19, Feuerthalen	offen
Dienstag	16. Dez.	Familie Oberhänkli	Kirchweg 95, Feuerthalen	still
Mittwoch	17. Dez.	Gasser AG & Mädler AG	Haldenstrasse 10, Feuerthalen	offen
Donnerstag	18. Dez.	Kindergarten Langwiesen	Rheingasse 1, Langwiesen	offen
Freitag	19. Dez.	Familie Balzk	Haldenweg 16, Feuerthalen	offen
Samstag	20. Dez.	Familie Bosshard	Bahnhofstrasse 91, Feuerthalen	offen
Sonntag	21. Dez.	Familie Heuberger	Kirchweg 107, Feuerthalen	offen
Montag	22. Dez.	Familie Haag	Ebnistrasse 14, Langwiesen	offen
Dienstag	23. Dez.	Familie Hermatschweiler	Bahnhofstrasse 24, Feuerthalen	offen
Mittwoch	24. Dez.	Reformierte Kirche	Kirchstrasse Feuerthalen, 17.00 Uhr Gottesdienst	offen

Wichtige Telefonnummern

Ambulanz..... 144

Polizeinotruf 117

Feuerwehr..... 118

Giftnotruf..... 145

Bienen- und 052 741 47 00

SPITEX 052 647 20 50

Wespennester .. 079 346 45 43

Nachhilfe und Coaching

Alle Fächer für Primar-, Sekundar-, Kantonsschüler und Auszubildende.

Erfahrene Lehrer mit langjähriger Praxis.

GRAMMATICUS, Zürcherstr. 7, 8245 Feuerthalen

www.grammaticus.ch / Tel. 052 533 45 14

Advents- und Weihnachtszeit in der Reformierten Kirche

Die kommenden Wochen sind die Vorbereitung auf ein grosses Ereignis: Die Geburt von Jesus, die wir an Weihnachten feiern. Die Zeit müsste erfüllt sein von wohlwollenden Gedanken, Wünschen, Energie und Freude. Für viele stimmt das nur zum Teil. Die Erwartungen von Gesellschaft

und Familie sind hoch, oft fehlen Kraft und Nerven. Gerne bieten wir Ihnen einen Platz, an dem Sie zur Ruhe kommen und ihren Gedanken und Erinnerungen freien Lauf lassen dürfen.

Vom 1. Advent bis zum Dreikönigstag am 6. Januar ist unsere Kirche tagsüber geöffnet. Die

leuchtenden Laternen auf der Mauer machen Sie beim Vorbeigehen oder -fahren darauf aufmerksam.

In der Kirche bieten wir Ihnen die Gelegenheit, die Stille auf sich wirken zu lassen. Geniessen Sie einen Tee und lassen Sie sich inspirieren durch besinnliche

Anregungen. Zünden Sie eine Kerze an und denken Sie an Ihre Liebsten. Lassen Sie sich Zeit. Seien Sie auch willkommen an unseren vielfältigen Veranstaltungen für Klein und Gross.

**Reformierte Kirchenpflege
Feuerthalen**

Festliche Highlights für zauberhaftes Adventsshopping

Mit weihnachtlichen Highlights für die ganze Familie versüss das Einkaufszentrum Rhy Markt Feuerthalen seinen kleinen und grossen Kunden die Wartezeit bis zum Fest. Der Samichlaus, eine attraktive Aktion beim Sonntagsverkauf, ein Bastelatelier und Live-Musik wecken beim entspannten Adventsshopping die Vorfreude auf die Feiertage. Beim Wettbewerb warten Preise im Gesamtwert von 10 999 Franken.

Vom 27. November bis 24. Dezember hüllt sich das Einkaufszentrum Rhy Markt Feuerthalen in ein funkelndes Adventskleid. Das vielseitige Programm bringt besonders Kinderaugen zum Strahlen: Bis Donnerstag, 4. Dezember können Kinder ihre Stiefel beim Coop Kiosk abgeben.

Am Samstag, 6. Dezember bringt der Samichlaus sie dann gefüllt zurück ins Einkaufszentrum. Zwischen 11 und 16 Uhr ist er gemeinsam mit seinem Gehilfen Schmutzli zu Gast. Auch Kinder, die kein Stiefeli abgegeben haben, dürfen sich auf eine süsse Überraschung freuen. Wer lieber selbst Weihnachtszauber verbreitet, findet im Bastelatelier zwischen dem 10. und 24. Dezember jede Menge Raum für Fantasie. Immer mittwochs, samstags und am Sonntagsverkauf erschaffen kleine Hände hier echte Unikate – als Geschenk für die Liebsten oder als Dekoration für den Weihnachtsbaum zu Hause. Alle Programmzeiten gibt es auf rhymarkt-feuerthalen.ch.

Am 21. Dezember ab 14 Uhr begleitet der Superar-Chor Feuerthalen der Musikschule Weinland Nord den Sonntagseinkauf

mit festlichen Klängen. Alle Informationen finden Sie auf:

www.rhymarkt-feuerthalen.ch

Bauamt

Winterdienst 2025/2026

Gemäss Winterdienstkonzept wird im Wesentlichen auf den Splitteinsatz auf den Gemeindestrassen verzichtet. Auf Gehwegen und Treppen wird das Ausbringen von Splitt immer noch eine sichere und effiziente Massnahme sein.

- Erste Priorität haben die Buslinien und Steilstrecken (Schwarzräumung)
- Zweite Priorität haben die Gehwege und gemeindeeigenen Trottoire. Diese werden gepfadet und gesalzen. Sind mittelfristig keine grossen Schneefälle prognostiziert, werden nach einem Pfadeinsatz die Flächen gesplittet und halten auch bei Reifglätte oder minimem Schneefall dem Sicherheitsanspruch stand
- In dritter Priorität werden die ebenen Quartierstrassen behandelt (Weissräumung)

Oberstes Ziel des Winterdienstes ist die Sicherheit aller Verkehrsteilnehmer. Die Verhältnismässigkeit eines Einsatzes wird aber auch über die Umweltverträglichkeit und Wirtschaftlichkeit definiert, welche selbstverständlich im Fokus der Gemeinde Feuerthalen steht.

Die Strassenbenützer werden gebeten, folgenden Umständen vermehrt Rechnung zu tragen:

- Weiss geräumte Strassen erfordern unbedingt eine Reduktion der Fahrgeschwindigkeit
- nicht nur die richtigen Reifen für das Fahrzeug, sondern auch das richtige Schuhwerk für die Fussgänger sind das A und O auf schnee- oder eisbedeckten Strassen.

Die Strassenbenützer haben dafür besorgt zu sein, dass bei Schneefall die Strassen für das Pfaden und Salzen/Splitten freigehalten und die Fahrzeuge nicht auf dem Strassengebiet abgestellt werden. Für allfällige Schäden an parkierten Fahrzeugen lehnt die Gemeinde jede Haftung ab.

Wir wünschen Ihnen einen unfallfreien Winter.

8245 Feuerthalen, 28. November 2025

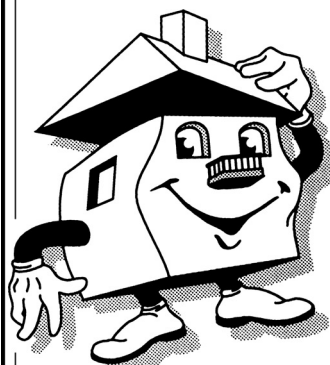
Gemeinderat Feuerthalen



Gemeinde Feuerthalen

Wir bauen moderne und sparsame Heizungs-Anlagen

mit Öl, Gas, Holz,
Solar und Wärmepumpen
Sanitäre Installationen
Reparaturen
Planung
Verlangen Sie bei uns
eine **Gratis-Offerte**



Huber+Bühler ag

Ebnatring 25

Tel. 052 630 26 66 8207 Schaffhausen



Gemeinde Feuerthalen

Publikation der definitiven Wahlvorschläge für die Erneuerungswahl der Mitglieder der Gemeindebehörden und deren Präsidentin bzw. Präsidenten für die Amtsdauer 2026–2030

Nach Ablauf der zweiten Frist zur Einreichung, Änderung oder zum Rückzug von Wahlvor-schlägen für die Erneuerungswahl der Mitglieder der Gemeindebehörden und deren Präsidentin bzw. Präsi-denten liegen folgende definitive Wahlvorschläge vor.

Als Mitglied des Gemeinderats Feuerthalen:

Ben-Attia, Orly	1984	Feuerthalen
Anwältin	neu	parteilos
D'Ascanio, Tonino	1969	Feuerthalen
Geschäftsführer	bisher	GLP
Freitag, Tobias	1986	Feuerthalen
Leiter Service und Reparaturen	neu	SVP
Frey, Thomas (Tom)	1969	Feuerthalen
Sachbearbeiter	neu	SVP
Gurtner, Holger	1980	Langwiesen
Regionalleiter Schulsozialarbeit	bisher	SP
Huber, Jessica	1991	Langwiesen
Leiterin Marketing/digitale Entwicklung	neu	parteilos
Schmid, Florian	1985	Feuerthalen
Forensiker	bisher	parteilos
Wenger, Rahel	1973	Feuerthalen
Floristin	neu	parteilos
Zanon, Igor	1967	Langwiesen
Polizist	bisher	FDP
Zulauf-Blarer, Edith	1973	Feuerthalen
Architektin FH	neu	parteilos
Zulauf, Felix	1966	Feuerthalen
Account Manager	neu	parteilos

Als Präsidentin bzw. Präsident des Gemeinderats Feuerthalen:

Frey, Thomas (Tom)	1969	Feuerthalen
Sachbearbeiter	neu	SVP
Gurtner, Holger	1980	Langwiesen
Regionalleiter Schulsozialarbeit	neu	SP

Als Mitglied der Schulpflege Feuerthalen:

Asani, Iljir	1990	Feuerthalen
Projektleiter Gebäudehülle	neu	SVP
Jost, Gregor	1983	Langwiesen
Pädagogischer Leiter / Sekundarlehrer	neu	parteilos

Roth, Robin	2000	Langwiesen
Wirtschaftsjurist ZFH	neu	SVP
Schlatter-Bührer, Sandra	1987	Langwiesen
Mutter / Projektleiterin	neu	parteilos
Suter, Maja	1972	Langwiesen
Primarlehrerin	bisher	parteilos
Zünd-Gnädinger, Martha	1980	Langwiesen
Koordinatorin Integration	bisher	parteilos

Als Präsidentin bzw. Präsident der Schulpflege Feuerthalen:

Jost, Gregor	1983	Langwiesen
Pädagogischer Leiter / Sekundarlehrer	neu	parteilos
Roth, Robin	2000	Langwiesen
Wirtschaftsjurist ZFH	neu	SVP

Als Mitglied der Rechnungsprüfungskommission Feuerthalen:

Bosshart, Alessandro	1993	Schaffhausen
Leiter Steueramt	bisher	parteilos
Fabian, Arthur	1967	Feuerthalen
Diplom-Ingenieur Maschinenbau	bisher	parteilos
Pfalzgraf, Wolfgang	1967	Feuerthalen
Physiker	bisher	SP
Rohner, Lukas	1988	Feuerthalen
Administration Qualifikationsverfahren	bisher	parteilos
Stahel, Roger	1969	Feuerthalen
Aufseher/Betreuer	bisher	SVP

Als Präsidentin bzw. Präsident der Rechnungsprüfungs-kommission Feuerthalen:

Pfalzgraf, Wolfgang	1967	Feuerthalen
Physiker	bisher	SP

Die Urnenwahl findet gemäss Wahlanordnung vom 19. September 2025 am **Sonntag, 8. März 2026** statt. In Anwendung von Art. 7 der Gemeindeordnung i.V.m. § 55 Abs. 1 GPR erhalten die Stimm-berechtigten einen leeren Wahlzettel und ein Beiblatt, auf welchem die Namen aller vorgeschlagenen Personen in alphabetischer Rei-henfolge aufgeführt sind. Die Stimmberechtigten erhalten eine Wahlanleitung.

Gegen diese Publikation kann wegen Verletzung von Vorschriften über die politischen Rechte und ihre Ausübung innert 5 Tagen, von der Veröffentlichung an gerechnet, schriftlich Rekurs in Stimm-rechtssachen beim Bezirksrat Andelfingen, Schlossgasse 14, 8450 Andelfingen, erhoben werden (§ 19 Abs. 1 lit. c Verwaltungsrechts-pflegegesetz [LS 175.2]). Die Rekurschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten.

8245 Feuerthalen, 28. November 2025
Gemeinderat Feuerthalen
(wahlleitende Behörde)

Impressum

Der Feuerthaler Anzeiger erscheint jeden zweiten Freitag gemäss Erscheinungsplan und wird gratis in alle Haushaltungen von Feuerthalen und Langwiesen verteilt.

Herausgeber: Politische Gemeinde Feuerthalen
Redaktion: ks. Kurt Schmid, Redaktionsleiter
Mobile 079 355 66 83
gj. Gregor Jost, Stv. Redaktionsleiter
Mobile 078 634 54 91
Iz. Lucas Zollinger, Redaktor
jt. Julia Tarczali, freie Mitarbeiterin
ww. Werner Woche, freier Mitarbeiter
Adresse: Redaktion Feuerthaler Anzeiger
Postfach 20, 8245 Feuerthalen
redaktion@feuerthaleranzeiger.ch
E-Mail: redaktion@feuerthaleranzeiger.ch
gjost@feuerthaleranzeiger.ch
lzollinger@feuerthaleranzeiger.ch

Inserteannahme und -verwaltung, Druck und Administration:
Landolt AG, Grafischer Betrieb
Diessenhoferstrasse 20, 8245 Feuerthalen
Telefon: 052 550 53 53
E-Mail: info@feuerthaleranzeiger.ch
Zustellung:
SCHAZO AG, Schaffhauser Zustellorganisation.
Telefon 052 624 11 10
Website: www.feuerthaleranzeiger.ch
Redaktionsschluss:
Montag, 12 Uhr der Erscheinungswoche
Insertenannahmeschluss:
Dienstag, 12 Uhr der Erscheinungswoche
Auflage: 2200 Exemplare

printed in
switzerland

IHR FARBIGES
GLÜCKWUNSCHINSERAT
im Feuerthaler Anzeiger



ab
42.-

Wie jedes Jahr gestalten wir eine spezielle Weihnachtsseite, auf der Firmen, Vereine und Privatpersonen ihre Grüsse veröffentlichen können.

Mit einem farbigen Glückwunschinserat erreichen Sie alle Einwohnerinnen und Einwohner von Feuerthalen und Langwiesen und zeigen Ihre Verbundenheit mit der Region.

Insertionsschluss ist am 2. Dezember 2025

Jetzt buchen!



FEUERTHALER
ANZEIGER



Neufestsetzung Wasser- und Abwassergebühren per 1. Januar 2026



Gemeindekanzlei Feuerthalen

Gemäss Art. 40 des Reglements über die Wasserversorgung der Gemeinde Feuerthalen vom 30. Mai 1997 hat die Finanzierung von Bau und Betrieb der Wasserversorgung u.a. über eine Benützungsgebühr (Verbrauchsgebühr) zu erfolgen. Diese wird gemäss Art. 46 des Reglements über die Wasserversorgung durch den Gemeinderat festgesetzt:

Mit Beschluss **GRB 2025-202 vom 17. November 2025** setzte der Gemeinderat die jährliche **Verbrauchsgebühr für den Bezug von Trinkwasser** der an das öffentliche Wasserversorgungsnetz angeschlossenen Liegenschaften mit Wirkung ab **1. Januar 2026 auf CHF 2.50 pro m³** bezogenes Trinkwasser fest. Dies entspricht einer Erhöhung um CHF 0.60/m³.

Gemäss Art. 4 der Gebührenverordnung für Siedlungsentwässerungsanlagen (GebVO) vom 24. Mai 2004 wird eine jährliche Abwassergebühr (sog. Klärggebühr) erhoben, welche unter Berücksichtigung der Anschlussgebühren und Beiträgen von Dritten, sämtliche Aufwendungen für den Betrieb des Kanalisationsnetzes und der Abwasserreinigung decken muss. Diese wird aufgrund des Wasserverbrauchs erhoben. Laut Art. 5 Abs. 2 GebVO vom 24. Mai 2004 der Gemeinde Feuerthalen ist der Gemeinderat für die periodische Überprüfung und Festsetzung der Abwassergebühr zuständig.

Gestützt auf die erwähnten Bestimmungen hat der Gemeinderat an seiner **Sitzung vom 17. November 2025 mit GRB 2025-203** beschlossen, die Abwassergebühr gemäss Art. 4 der Gebührenverordnung für Siedlungsentwässerungsanlagen (GebVO) der Gemeinde Feuerthalen vom 24. Mai 2004 um CHF 0.20 zu reduzieren. Diese beträgt **neu CHF 1.50 pro m³** verbrauchtes Wasser.

Gegen diese Beschlüsse kann innert 30 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim Bezirksrat Andelfingen, Schlossgasse 14, 8450 Andelfingen, schriftlich Rekurs erhoben werden. Die Rekurschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen.

Die Akten liegen während der Rekursfrist bei der Gemeindekanzlei Feuerthalen, Trüllergasse 6, 8245 Feuerthalen, zu den ordentlichen Schalteröffnungszeiten auf.

8245 Feuerthalen, 28. November 2025 Gemeinderat Feuerthalen

Beschlüsse der Gemeindeversammlungen



Gemeindekanzlei Feuerthalen

Die Gemeindeversammlungen haben am Donnerstag, 20. November 2025, folgende Beschlüsse gefasst:

Reformierte Kirchgemeinde Feuerthalen

1. **Genehmigung** des Budgets 2026 und **Festsetzung** des Steuerfusses auf 14 Prozent.

Politische Gemeinde Feuerthalen

1. **Genehmigung** des Budgets für das Jahr 2026 und **Festsetzung** des Steuerfusses auf 114 Prozent.
2. **Kreditgenehmigung** für die Sanierung des Hallenbads Stumpfenboden

Rechtsmittel

Auflage

Das Protokoll mit den gefassten Beschlüssen liegt für 30 Tage während den Schalteröffnungszeiten ab Freitag, 28. November 2025, bei der Gemeindekanzlei Feuerthalen (1. OG), Trüllergasse 6, 8245 Feuerthalen, zur Einsicht auf.

Rechtsmittel

Gegen diesen Beschluss kann, von der Veröffentlichung an gerechnet wegen Verletzung von Vorschriften über die politischen Rechte **innert 5 Tagen** schriftlich Rekurs in Stimmrechtssachen (§ 19 Abs. 1 lit. c i.V.m. § 19b Abs. 2 lit. c sowie § 21a und § 22 Abs. 1 VRG) und im Übrigen **innert 30 Tagen** schriftlich Rekurs erhoben werden (§ 19 Abs. 1 lit. a und d i.V.m. § 19b Abs. 2 lit. c sowie § 20 und § 22 Abs. 1 VRG).

Die Rekurschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist, soweit möglich, beizulegen.

Adressen für Rekurse

Rekurse sind beim Bezirksrat Andelfingen, Schlossgasse 14, 8450 Andelfingen, einzureichen. Für die kirchlichen Belange sind die Rekurse und Beschwerden in schriftlicher Form bei der Bezirkskirchenpflege, Brigitte Felix, Kirchstrasse 6, 8414 Buch am Irchel, einzureichen.

8245 Feuerthalen, 28. November 2025 Gemeinderat Feuerthalen

Defekte Strassenlaternen



Gemeindekanzlei

Speziell in der dunklen Jahreszeit ist es im bewohnten Gebiet im Sinne aller Nutzer der öffentlichen Strassen und Gehwege wichtig, dass die Strassenlaternen funktionieren. Dazu ist Ihre Mithilfe gefragt! Wenn Sie eine defekte Strassenlaterne bemerken, melden Sie diese direkt der EKZ über deren Homepage www.ekz.ch. Unter der Rubrik «Störung melden» können Sie ein entsprechendes Online-Formular ausfüllen.

Zudem besteht die Möglichkeit, eine defekte Strassenlaterne persönlich, telefonisch oder per Mail der Gemeindeverwaltung mitzuteilen. In allen Fällen ist die Angabe der **Kandelaber-Nummer** (ca. auf Augenhöhe an der Strassenlaterne befestigt) und der genaue Standort (wenn möglich Strasse mit Hausnummer) notwendig.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

8245 Feuerthalen, 28. November 2025 Gemeinderat Feuerthalen

gib deiner Freizeit

DEIN Gesicht!

Neu entnehmen Sie alle Informationen zum Rahmenprogramm des Rümlis direkt dem QR-Code.

Die **Trefföffnungszeiten** sind unverändert freitags von **19.00–22.00 Uhr**.
An **Feiertagen** und während den **Schulferien** bleibt das Rümlis **geschlossen**.

Ort: SchülerInnenreff, Turnhalle Spilbrett, jash.ch/ruemli
Die Jugendlichen von Feuerthalen und Langwiesen sind herzlich zu **allen Aktivitäten der Jugendarbeit Schaffhausen** eingeladen!

Reformierte Kirche

Während der Adventszeit ist die Kirche jeweils von 8.00–18.00 Uhr geöffnet.

SA	29. Nov.	10.00 Uhr	«Fiire mit de Chliine» (ökumenisch) in der Katholischen Kirche
SO	30. Nov.	9.30 Uhr	Gottesdienst
1. Advent			Pfarrer Thomas Balzk Lukas Stamm, Orgel
		19.00 Uhr ab 18.30 Uhr	Einstimmung in die Woche Ankommen und Einsingen in der Reformierten Kirche
FR	5. Dez.	17.30 Uhr	Domino im Feuerwehrdepot 2. Stock
SO	7. Dez.	9.30 Uhr	Gottesdienst
2. Advent			Pfarrer Thomas Balzk Marc Neufeld, Orgel
DO	11. Dez.	ab 9.30 Uhr	Ökumenisches Eltern-Kind-Singen in der Katholischen Kirche
Vorschau:			
SO	14. Dez.	16.30 Uhr	Familiengottesdienst Kolibri- Domino-Weihnachtsfeier in der Aula des Schulhauses Stumpenboden
3. Advent			Kolibri-Domino-Leiterinnen Musikalische Begleitung Wolfgang Maier anschliessend Apéro
		19.15 Uhr	Empfang des Friedenslichts in der Reformierten Kirche Pfarrer Thomas Balzk Wolfgang Maier, Orgel

Korrigenda

In der Ausgabe Nr. 22 des Feuerthaler Anzeigers wurden versehentlich die alten Daten der Grünabfuhr abgedruckt.
Die Druckerei bittet um Entschuldigung.

Abfallinformationen

Grünabfuhr ab Dezember alle zwei Wochen

Bitte beachten Sie, dass ab Dezember 2025 bis Mitte März 2026 die **Grünabfuhr** nur noch **alle zwei Wochen** durchgeführt wird. Folgende Daten sind dafür vorgesehen:

Dezember 2025:

- Dienstag, 2. Dezember 2025
- Dienstag, 16. Dezember 2025
- Dienstag, 30. Dezember 2025

Im neuen **Jahr 2026** finden die Grünabfuhr bis März wie folgt statt:

Januar 2026	Februar 2026
• Dienstag, 13. Januar 2026	• Dienstag, 10. Februar 2026
• Dienstag, 27. Januar 2026	• Dienstag, 24. Februar 2026

März 2026

- Dienstag, 10. März 2026
- Dienstag, 24. März 2026
- Dienstag, 17. März 2026
- Dienstag, 31. März 2026

Der **Hauskehricht** (schwarz) wird weiterhin wöchentlich abgeführt. Die Details zu den jeweiligen Abfuhrdaten finden Sie im aktuellen Abfallkalender.

Der neue Abfallkalender 2026 wird voraussichtlich dem Feuerthaler Anzeiger vom 12. Dezember 2025 beiliegen.

Wir danken für Ihr Verständnis!

8245 Feuerthalen, 28. November 2025 Gemeinderat Feuerthalen



Gemeindeganzlei Feuerthalen

Römisch-katholische Kirche

SA	29. Nov.	10.00 Uhr	Fiire mit de Chliine, ökumenische Kleinkinderfeier in der kath. Kirche Feuerthalen.
1. ADVENTSSONNTAG			
SO	30. Nov.	9.30 Uhr	Wort- und Kommunion- Gottesdienst in Feuerthalen.
MI	3. Dez.	6.00 Uhr	Rorate-Familiengottesdienst in Feuerthalen. Im Anschluss gemeinsames Frühstück im Zentrum.
		14.00 Uhr	Eucharistiefeier in Kleinandelfingen. Im Anschluss Seniorenadventsfeier im Zentrum. Rosenkranz und Eucharistiefeier
		18.15/19.00 Uhr	ENTFALLEN.
FR	5. Dez.	9.00 Uhr	Eucharistiefeier zum Herz-Jesu- Freitag mit Aussetzung und eucharistischem Segen in Feuerthalen. Im Anschluss Kirchenkaffee.
2. ADVENTSSONNTAG			
SA	6. Dez.	18.00 Uhr	Eucharistiefeier in Uhwiesen.
SO	7. Dez.	9.30 Uhr	Eucharistiefeier in Feuerthalen.
MI	10. Dez.	6.00 Uhr	Rorate-Familiengottesdienst in Uhwiesen. Im Anschluss gemeinsames Frühstück im Werkgebäude. Rosenkranz in Feuerthalen, anschliessend
		18.15 Uhr	Eucharistiefeier.
		19.00 Uhr	
DO	11. Dez.	ab 9.30 Uhr	Ökumenisches Eltern-Kind-Singen, ein fröhlicher Singmorgen in Gruppen in der kath. Kirche Feuerthalen mit gemeinsamem Znüni im Zentrum.
FR	12. Dez.	ab 18.00 Uhr	Eröffnung Adventsfenster im Zentrum Feuerthalen (im UG, Eingang Höhenstrasse) und gemütliches Beisammensein bei Raclette und Getränk.



Schule Feuerthalen



Adventsfenster

4. Dezember 2025

Musikräume Schaffhausen
Güterstrasse 8
8245 Feuerthalen
(Thomas Gasser AG)

**18.00 Uhr zum Raclette
und Glühwein**

**Adventskonzert
18.45 Uhr**

Superar Chor Feuerthalen
Leitung: Ana Sarmiento
Knabenmusik Schaffhausen
Leitung: Dänu Jenzer



BLACK
1 Gbit/s Internet
FRIDAY
39.- statt 69.-

Nur bis
01.12.2025

Die Promotion gilt bei Neuabschluss eines Internet standard Abos. Der Rabatt wird in Form einer monatlichen Gutschrift gegen die Abogebühr verrechnet. Nach Ablauf der Rabattzeit gilt der reguläre Preis des Abos. Ein allfällig entstehendes Guthaben durch Grundanschlussgutschriften wird mit der Folgerechnung verrechnet und kann nicht ausbezahlt werden. Mindestvertragsdauer 24 Monate. Gültig bis 01.12.2025.

Veranstaltungen November / Dezember 2025

Tag	Datum	Zeit	Anlass	Ort	Veranstalter
So	30. Nov.	9:00	Abstimmungssonntag: Urnenöffnungszeiten	Gemeindehaus Feuerthalen/KiGa Langwiesen	Gemeindekanzlei
Mo	1. Dez.	15:30	Adventskonzert Frauenchor Uhwiesen	Foyer	Zentrum Kohlfirst
Mo	1. Dez.	17:00	Sprechstunde Gemeindepräsident (auf Voranmeldung!)	Gemeindehaus Fürstengut	Gemeinderat
Mi	3. Dez.	09:00	Café International	Singsaal Schulhaus Spilbrett	Team Café International
Mi	3. Dez.	09:00	Mütter- und Väterberatung in Feuerthalen	Singsaal Schulhaus Spilbrett	Zentrum Breitenstein
Mi	3. Dez.	11:30	Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren	Zentrum Kohlfirst	Kirchgemeinden und Pro Senectute OV
Fr	5. Dez.	20:00	Madis Kultur-Beiz: Samichlaus	Madis Bar	Team Madis Bar
Mo	8. Dez.	13:30	Gemeinsam statt einsam	Zentrum Kohlfirst	Bea Brandenberger
Sa	13. Dez.	15:00	Glühwein & Raclette-Schnitten	RhyMini	Verein RhyMini
So	14. Dez.	18:00	Hilarimusik live am 14. Adventsfenster	Praxis Bernstein	Praxis Bernstein
Mo	15. Dez.	17:00	Sprechstunde Gemeindepräsident (auf Voranmeldung!)	Gemeindehaus Fürstengut	Gemeinderat
Mi	17. Dez.	9:00	Café International	Singsaal Schulhaus Spilbrett	Team Café International
Mi	17. Dez.	9:00	Mütter- und Väterberatung in Feuerthalen	Singsaal Schulhaus Spilbrett	Zentrum Breitenstein
Fr	19. Dez.	20:00	Madis Kultur-Beiz: Gala-Abend	Madis Bar	Team Madis Bar

Aktuellster Veranstaltungskalender und Infos unter www.feuerthalen.ch
Änderungen und Ergänzungen an die Gemeinderatskanzlei (E-Mail kanzlei@feuerthalen.ch)

